

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection](#)[PARCOURS 2 - Consulter les éditions du Trésor des joyeuses inventions](#)[Collection](#)[CEUVRE : Trésor des joyeuses inventions](#)[Collection](#)[Édition : 1556c. - Trésor des joyeuses inventions - Denise](#)[Item\[1556c\\_TJI\\_Denise\]](#) 040 J'ay trop pensé (pour bien le sçavoir dire)

## [1556c\_TJI\_Denise] 040 J'ay trop pensé (pour bien le sçavoir dire)

### Présentation générale du poème

Titre de la pièce De jouyr de s'Amye.

Incipit non modernisé J'ay trop pensé (pour bien le sçavoir dire)

### Les pages

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

1 Fichier(s)

### Relations entre les documents

**Collection Édition : 1550 - Traductions de latin en français - Groulleau**

*Ce document est une variation de :*

[\[1550\\_Tradlatfr\\_Grou\]](#) 041 J'ay trop pensé pour bien le sçavoir dire

---

**Collection Édition : 1554 - Parangon des joyeuses inventions - Gort**

[\[1554\\_Par\\_Gort\]](#) 040 J'ay trop pensé (pour bien le sçavoir dire) est une variation de ce document

---

**Collection Édition : 1554 - Trésor des joyeuses inventions - Groulleau**

[\[1554\\_TJI\\_Grou\]](#) 040 J'ay trop pensé pour bien le sçavoir dire est une variation de ce document

---

**Collection Édition : 1568c. - Trésor des joyeuses inventions - veuve Bonfons**

[\[1568c\\_TJI\\_Bon\]](#) 098 J'ay trop pensé (pour bien le sçavoir dire) est une variation de ce document

---

[Afficher la visualisation des relations de la notice.](#)

### Présentation de l'exemplaire

Formatin-16

Imprimeur-libraireDenise, Étienne

Date1556

Lien vers la notice du catalogue de la bibliothèque où est conservé  
l'exemplaire<http://data.onb.ac.at/rec/AC10385967>

Type de numérisationNumérisation totale

## Transcription du poème

Texte

J'ay trop pensé (pour bien le sçavoir dire)  
J'ay trop voulu (pour bien le demander)  
Il vauldra mieulx à la fin luy escrire,  
Puis qu'a la main je le puis commander :  
Mais toutesfoys par dire ou par mander :  
On perd souvent l'acquire privauté :  
Le mieux sera prendre a part sa beauté,  
Et sans user de plume ne de langue,  
Faire si bien malgré sa cruauté  
Que par effect entende ma harangue.

## Emplacement du poème

Rang dans le recueiln° 040

FoliotationB4v

Présentation typo-iconographiquePas d'illustration

## Informations sur la notice

Contributeur(s)Réach-Ngô, Anne

ÉditeurÉquipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légales

- Fiche : Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Image(s) : Rechteinhaber : Österreichische Nationalbibliothek

Notice créée par [Équipe Joyeuses Inventions](#) Notice créée le 23/06/2017 Dernière modification le 04/11/2021

---